

665 (XII). Petition from the Somali Youth League, Branch of Chisimaio (T/Pet.11/245), concerning Somaliland under Italian administration

The Trusteeship Council,

Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

Having accepted and examined at its twelfth session the petition from the Somali Youth League, Branch of Chisimaio (T/Pet.11/245), in consultation with Italy as the Administering Authority concerned, which designated Mr. P. Spinelli as special representative,

Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/Obs.11/3) as well as of the oral statement of the special representative (T/C.2/SR.46),

Having taken note of the relevant report of the Standing Committee on Petitions (T/L.340, section II),

1. Decides that no action by the Council is necessary on this petition since it relates to a matter within the competency of the courts of the Territory;

2. Invites the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure of the Trusteeship Council.

*474th meeting,
3 July 1953.*

666 (XII). Petition from the Somali Youth League, Branch of Bardera (T/Pet.11/246), concerning Somaliland under Italian administration

The Trusteeship Council,

Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

Having accepted and examined at its twelfth session the petition from the Somali Youth League, Branch of Bardera (T/Pet.11/246), in consultation with Italy as the Administering Authority concerned, which designated Mr. P. Spinelli as special representative,

Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/Obs.11/4) as well as of the oral statement of the special representative (T/C.2/SR.48),

Having taken note of the relevant report of the Standing Committee on Petitions (T/L.340, section XI),

1. Draws the attention of the petitioners to the observations of the Administering Authority, and in particular with regard to their complaint that employment in the Administration is open only to members of the Lega Progressista Somalia, to the statement by the special representative that the policy of the Administration is to engage employees solely on the basis of

665 (XII). Pétition de la Ligue de la jeunesse somalie, section de Chisimaio (T/Pet.11/245), concernant la Somalie sous administration italienne

Le Conseil de tutelle,

Agissant en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

Ayant reçu et examiné, à sa douzième session, la pétition de la Ligue de la jeunesse somalie, section de Chisimaio (T/Pet.11/245), en consultation avec l'Italie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. P. Spinelli comme représentant spécial,

Ayant pris acte des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/Obs.11/3), ainsi que de la déclaration verbale de son représentant spécial (T/C.2/SR.46),

Ayant pris acte du rapport rédigé sur ce sujet par le Comité permanent des pétitions (T/L.340, section II),

1. Décide que cette pétition n'appelle aucune mesure de sa part, étant donné qu'elle a trait à une question qui relève de la compétence des tribunaux du Territoire ;

2. Invite le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*474ème séance,
3 juillet 1953.*

666 (XII). Pétition de la Ligue de la jeunesse somalie, section de Bardera (T/Pet.11/246), concernant la Somalie sous administration italienne

Le Conseil de tutelle,

Agissant en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

Ayant reçu et examiné, à sa douzième session, la pétition de la Ligue de la jeunesse somalie, section de Bardera (T/Pet.11/246), en consultation avec l'Italie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. P. Spinelli comme représentant spécial,

Ayant pris acte des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/Obs.11/4), ainsi que de la déclaration verbale du représentant spécial (T/C.2/SR.48),

Ayant pris acte du rapport rédigé sur ce sujet par le Comité permanent des pétitions (T/L.340, section XI),

1. Attire l'attention des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration et notamment, en ce qui concerne la plainte d'après laquelle les emplois dans les services publics ne seraient ouverts qu'aux membres de la Lega Progressista Somalia, sur la déclaration du représentant spécial selon laquelle la politique de l'Administration est d'engager

personal qualifications and without regard to political affiliation;

2. *Decides* to inform the petitioners that if the individual member of the Somali Youth League wishes to settle his dispute with the Dabarre tribe over the ownership of the well in question, he should take the case to the Khadi's court;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure of the Trusteeship Council.

474th meeting,
3 July 1953.

667 (XII). Petitions relating to compensation for the Baïdoa incident (T/Pet.11/247, 266, 271 and 280) concerning Somaliland under Italian administration

The Trusteeship Council,

Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

Having accepted and examined at its twelfth session the petitions from Mr. Ahmed Haji Dahir (T/Pet.11/247), Sheck Abdiraman Sheck Abdi (T/Pet.11/266), Mr. Omar Mahamud Ali (T/Pet.11/271), Mr. Yusuf Mussa Abucar and seven others (T/Pet.11/280), in consultation with Italy as the Administering Authority concerned, which designated Mr. P. Spinelli as special representative,

Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/Obs.11/4 and 6) as well as of the oral statement of the special representative (T/C.2/SR.59),

Having taken note of the relevant report of the Standing Committee on Petitions (T/L.347),

1. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority, and of the special representative concerning the distribution to claimants by the Baïdoa Commission of the final *ex gratia* award of compensation;

2. *Decides* that under the circumstances no recommendation by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure of the Trusteeship Council.

474th meeting,
3 July 1953.

668 (XII). Petition from Mr. Abdi Adan Nur (T/Pet.11/248) concerning Somaliland under Italian administration

The Trusteeship Council,

Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

du personnel en tenant compte exclusivement des aptitudes des intéressés sans se préoccuper de leur affiliation politique;

2. *Décide* d'informer les pétitionnaires que dans le différend survenu entre un membre de la Ligue de la jeunesse somalie et la tribu Dabarre au sujet de la propriété d'un puits, l'intéressé devrait, s'il veut régler l'affaire, la porter devant le tribunal du cadi;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

474ème séance,
3 juillet 1953.

667 (XII). Pétitions relatives aux demandes d'indemnités présentées par les victimes des incidents de Baïdoa (T/Pet.11/247, 266, 271 et 280) concernant la Somalie sous administration italienne

Le Conseil de tutelle,

Agissant en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

Ayant reçu et examiné, à sa douzième session, les pétitions de M. Ahmed Haji Dahir (T/Pet.11/247), du cheik Abdiraman cheik Abdi (T/Pet.11/266), de M. Omar Mahamud Ali (T/Pet.11/271), de M. Yusuf Mussa Abucar et sept autres personnes (T/Pet.11/280), en consultation avec l'Italie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. P. Spinelli comme représentant spécial,

Ayant pris acte des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/Obs.11/4 et 6), ainsi que des observations orales du représentant spécial (T/C.2/SR.59),

Ayant pris acte du rapport rédigé sur ce sujet par le Comité permanent des pétitions (T/L.347),

1. *Attire l'attention* des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration et du représentant spécial concernant le versement à titre gracieux aux demandeurs, par la Commission de Baïdoa, d'indemnités en règlement définitif de leurs revendications;

2. *Décide* que, dans ces conditions, les pétitions n'appellent aucune recommandation de la part du Conseil;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

474ème séance,
3 juillet 1953.

668 (XII). Pétition de M. Abdi Adan Nur (T/Pet.11/248) concernant la Somalie sous administration italienne

Le Conseil de tutelle,

Agissant en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,